

NÉPI EGYSÉG

Gheorghiu-Dej ipar- és kereskedelemügyi miniszter rádióbeszédében tájékoztatta az ország népét a pénz megszilárdításáról

(Bukarest.) — Csütörtökön este órákig a román rádióállomások közvetítették Gheorghiu-Dej Gheorghiu ipar- és kereskedelemügyi miniszternek, a Román Kommunista Párt főtitkárnak rádióbeszédét a lej megszilárdításáról.

Az ipar- és kereskedelemügyi miniszter előadása bevezető részében utalt arra, hogy ez év június közepén hozta nyilvánosságra gazdasági javaslatait a Román Kommunista Párt, amelyek között az első között szerepelt a jó pénz megteremtése. A stabilizáció megvalósult, mondotta a miniszter, lássuk most már, milyen feltételek közepette kellett ezt előkészíteni. Az ipari termelés 48 százaléka, a termelékenység 40 százaléka, a

mezőgazdasági termelés pedig 50 százaléka volt a rendesnek. Ezeket a hiányokat kellett először kiküszöbölni. Ennek során elértünk oda, hogy

július hónapban az ipari termelési ágak közül a fémipar elérte az 1938. évi színvonal 70.2 százalékát, a vegyipar 78.2 százalékát, a széntermelés 95.5 százalékát, a cement- és üvegipar 80 százalékát.

Voltak iparágak, így a kőolajipar, amely csak 60.8 százalékot, valamint az érdőipar és börtipar, amely még kevesebbet ért el. Ezek termelési szintjének emelése a további feladatok közé tartozik. Általában a termelés szintje 58.5 százalékról 68.8 százalé-

ra emelkedett, a szállítások mérve az 1938. évnek 88 százalékát érte el.

A mezőgazdasági termelés is kielégítőnek mondható: búzából 140 ezer vagon termelt, kukoricából 500.000 vagon, cukorrépából 64 ezer vagon, napraforgóból 55.000 vagon és burgonyából 180.000 vagon. A gabonagyűjtés eddigi eredménye 25.000 vagon.

Gheorghiu-Dej miniszter az állami pénzügyekről szólva megállapította, hogy a költségvetési tarakékoskodás, valamint az a tény, hogy a múlt év decemberében államnosított Nemzeti Bank megváltoztatva eddigi hitelpolitikáját, csak a termelés részére folyósít kölcsönt,

hozzájárultak ahhoz, hogy a gazdasági életnek ezen a területen is egészséges változás történjen.

MI JELLEMESZTE AZ 1929 ÉVI STABILIZÁCIÓT ÉS MI A JELLEGZETESSÉGE A MAI STABILIZÁCIÓNAK

Jellemezte az 1929. évi pénzrögzítés vonásait, amelyek röviden úgy foglalhatók össze, hogy bankérek és földesurak javát szolgálták a dolgozó rétegek kárára, ugyanakkor pedig az ország gazdasági függetlenségét teljesen feladva, kiszolgáltatták a külföldi tőkének.

A Nemzeti Banknál, a pénzügy-minisztériumban, az állami monopóliumoknál idegen ellenőrök ültek.

— A mostani pénzszilárdítás — folytatta az ipar- és kereskedelemügyi miniszter — egészen más feltételek mellett történt, jóllehet nehezebb helyzetű volt szembe nézni, amelyet a háború és a két éves szárazság teremtette körülmények idéztek elő.

Az augusztus 15-i stabilizáció mélysegesen demokratikus, hiszen azt a célt követi, hogy a nemzetgazdaságot felemelje és megújítsa a munkások, dolgozó földművesek és haladé érdekeinek életszínvonalát.

— A pénzrögzítés előtti időben megszavazott minden törvény növelte a dolgozók hitét, augusztus hó 15-e pedig elmélyesztette bizalmát.

Ez a stabilizáció a nemzeti termelésre, a gazdasági függetlenségre, valamint arra a gazdasági támogatásra épült, amelyet a Szovjet-összövetség számkra nyújtott.

Beszélt arról az ipar- és kereskedelemügyi miniszter, hogy az infláció során aranyba és devizába fektetett tőke, amely kivonódott a termelésből, beszüntetés során visszakerült. Az eddigi megállapítások azonban arra mutatnak, hogy ennek az aranyban és devizában eddig csak egy részre került a Nemzeti Bankhoz. Az arany és devizatartalékoknak meg kell értenie a beszüntetés szükségét fordítják a kapott jó pénzt a termelés fokozására.

MINDEN TERMELO RE-
TEGNEK ELONYT
JELENT A STABILIZACIO

— A stabilizáció a munkás vállalkozósságát az eddiginek kétszeresére emeli, a földműveseknek biztosítékot nyújt arra, hogy az ipari termelés fokozódjék, ha a vélt tervet végrehajtja és befektessen művelő földjébe. Az érdeklődés számára az alkotásához méltó kezdeti feltételeket teremt, a gyáriparnak az egészséges gazdálkodással megadja a törvényes hasznát, a kereskedők és iparosok pedig növelhetik vevő körüket.

A stabilizáció mindenkinek széles távlatokat nyit arra, hogy az ország általános érdekeibe beleilleszkedjék, — mondotta a miniszter.

Befejezésül összefoglalta, mi szükséges a pénz tartós szilárdításához. Ezek: a termelés növekedése, a költségvetési egyensúly helyreállítása, a külkereskedelmi mérleg egyensúlyban tartása, az árak és bérek állami irányításra bízása, a hitelpolitikájának szilárdítása.

Az ország gazdasági életének megújítása, a pénz szilárdítása, a munkások, dolgozók, földművesek és haladé érdekeinek életszínvonalának emelése — mindezt foglalta össze a miniszter beszédében, amelyet a rádióbeszédét Gheorghiu-Dej

A dolgozók egységesen lépjenek fel törvényes járandóságuk kifizetése végett

(Bukarest.) — A Scanteia, a Román Kommunista Párt központi napilapja legutóbbi számában az első oldalon arról ír, hogy értesülések szerint igen sok munkaadó nem folyósította alkalmazottainak a rendelkezés értelmében augusztus hónap második felére járó fizetés 30 százalékát, mint előleget.

A lap kemény hangon megbélyegzi ezeket a munkaadókat, akik könnyűszerrel pénzhez jutnának, — mert hiszen most azzal érvelnek, hogy nincsen pénzük —, ha eladják az aranyérméket, devizát és az eldugott árut. Miután a háború idején meggazdagodtak, további nagy vagyonokat szereztek egyes munkaadók az infláció idején éppen a dolgozók kihasználásával, — állapítja meg a lap. — Ezek a munkaadók nyomban kifizethetik és ki is kell fizetniük az alkalmazottaknak járó összeget. A munkaadók minden mesterkedésével és huzavonájával szemben a dolgozóknak egységesen kell felépniük az előleg kifizetése végett, — fejeződik be a Scanteia felhívása.

A lej értékének megvédésére hívta fel a szakszervezeti tagokat az OSZT

(Bukarest.) — Az Országos Szakszervezeti Tanács felhívást intézett az ország valamennyi helyi szakszervezeti vezetőségéhez. A felhívásban hangsúlyozza, hogy a stabilizáció előfeltételeinek megteremtésében az ország szakszervezeti tagjai, munkások és más fizetési alkalmazottak vállaltak. Munkájuk eredményeként ma már megvalósult a stabilizáció és meg van a lehetőség a dolgozók életszínvonalának emelésére.

A stabilizált lej azonban csak akkor biztosíthatja a dolgozók sorsának megjavulását, ha értékében állandó marad. Epp ezért az Országos Szakszervezeti Tanács központi bizottsága nyomatékosan felhívja a helyi szakszervezetek vezetését, hogy tagjaikat világossá tegye fel az útrétegek elleni harc és az árak megőrzésének fontosságáról. Ebben a tekintetben a szakszervezeti tagoknak épp úgy elő kell járniuk a jó példával, mint a stabilizáció előfeltételeinek biztosításakor.

— Első és legfontosabb kötelessége ma minden szakszervezeti tagnak az árak betartása és betartatása, mert ez biztosítja a stabilizáció sikerét, a fizetések állandóságát a végső fokon az életszínvonal emelését. — fejezte be felhívását az Országos Szakszervezeti Tanács.

(Bukarest.) — Egy másik leirat.

ban az OSZT felvilágosítást ad az újonnan megállapított fizetésekkel kapcsolatban.

A leirat részletesen megindokolja az újonnan megállapított fizetésekkel kapcsolatos rendelkezéseket, rámutatva arra, hogy mi tette szükségessé, bizonyos eddig szokások külön díjak és jutatok elhagyását. A kantindijak fizetésének a munkára való hátránya továbbá a nehéz testi munkások eddigi megállapított külön díjainak megszüntetése, valamint a családi pótlék megszüntetése azért vált szükségessé, hogy

a munkaadók ezzel az ürüggyel ne emelhesék az iparcékek

újonnan megállapított árát.

Ezek az intézkedések tehát voltaképpen a szilárd lej értékállóságának megőrzését célozzák, ami elsősorban épp a munkásságnak és a dolgozó tömegeknek az érdeke.

A leirat végül felhívja az összes dolgozókat, hogy semmi körülmény közt ne engedjék befolyásolni magukat a munkaadók esetleges ajánlataitól, mert

béremelés tulajdonképpen csak az áremelésre szolgál ürüggyel a végső fokon a lej értékének megvédéséhez vezet.

Minden ilyen törekvést a leghatározottabban vissza kell utasítani.

Csökkentik Angliában az élelmiszer fejadagokat

(London.) — Morrison helyettes angol miniszterelnök visszatartotta Churchill ama javaslatát, hogy Anglia térjen vissza a szabad magánváltalatok rendszerére, a következőket mondotta:

— A kormány elhatározta, hogy a termékgazdálkodási rendszert átviszi a gyakorlatba. Ehhez azonban szükség van a nemzet feltétlen támogatására. Mindenkinek fő kötelessége részt venni a termelésben. A második jel-szavunk a takarékoskodás. Mindenben takarékoskodnunk kell: benzinkben, élelmiszerben, ruhában, papírban, szénben stb. Az ország elvárja, hogy minden polgár segítse a súlyos gazdasági válságból való kilábalásban.

Egyébként az angol kormány már is fontos gazdasági határozatokat hozott a vélsággal kapcsolatban. Tudniuk kell, hogy a hét folyamán közli majd az erre vonatkozó tanácsokat, sok eredményt. Politikai tudósok azt írják, hogy egész biztosan csökkenteni fogják az élelmiszer fejadagait.

dohányban, élelmiszeri cikkekben, papírban, szénben stb. Az ország elvárja, hogy minden polgár segítse a súlyos gazdasági válságból való kilábalásban.

Egyébként az angol kormány már is fontos gazdasági határozatokat hozott a vélsággal kapcsolatban. Tudniuk kell, hogy a hét folyamán közli majd az erre vonatkozó tanácsokat, sok eredményt. Politikai tudósok azt írják, hogy egész biztosan csökkenteni fogják az élelmiszer fejadagait.

Be kell jelenteni a külfországiakban lévő javakat és jogokat

(Brassó.) — A Nemzeti Bank brassói fiókja közli: Míndazok, akik arany értékek birtokában vannak, tehát a román emlékérmék tulajdonosai is, továbbá akiknek idegen valuták vannak (dollár, svájci, belga, francia frank, fontsterling, egyiptomi, palesztinai, török lira, csehszlovák korona) kötelesek augusztus 30-ig bejárni hivatalos ár ellenében beváltani rögzített lejjre a Nemzeti Banknál. A beváltók sem magukat, sem az arany, vagy valutáérték számítását nem kell, hogy igazolják. Valuták alatt értendő: idegen pénzesz, bankjegyek, csekkek, kifizetési utalványok, idegen országokban rendelkezésre álló összegek és követelek.

Aranyból való művészi értékű tárgyak, évszázadok, ékszerek, kegyesszerek, kivéve azokat az aranytárgyakat, amelyeket a törvény kijelölés céljából készítették, továbbá az osztrák, török aranypénzekből készült nyakláncokat nem kell besorozgatni. De be kell adni olyan ékszereket, amelyekbe 1880 után vert aranypénzeket foglaltattak be. Erme-gyűjtemények tulajdonosai a Nemzeti Banktól kell, hogy szintén aug. 30-ig engedélyt kérjenek aranyérmék tartására.

A fenteből fel nem sorolt országokból való egyéb valutákat és devizákat, hitelleveleket, utalványokat, értékpapírokat, magán- és idegen váltókat, kamat és osztalékjelvényeket, külfországi ingóértékeket, valamint külföldi vállalati részesedéseket, külfországi ingó és ingatlanjavarokat, ugyancsak bányajogokat és javakat, idegen hajó és szállítási javakat be kell jelenteni a Nemzeti Banknak.

Az ellen vétőket 5–25 évi fogsággal büntetik, amelyet nem lehet 5 évnél alacsonyabba szállítani. Ehhez járul a be nem jelentett javak elkobása és ezen felül értékük ötszörösével egyenlő összegű pénzbüntetés.

A Nemzeti Bank brassói fiókja mellett az arany és idegen valuta-értékek beváltására megbízást kaptak még a „Banca de Credit Român” Kut-utca 27 és a „Soc. Natională de Credit Industrial” nevű Kolostor-utca 12 szám alatti pénzügyintézetek is.

A forgalomból kivont okmánybéljegyek is letétbe helyezendők

(Bukarest.) — A pénzügyminisztérium felhívja mindazokat, akiknek augusztus 15-e előtti kibocsátású okmány- és számlabélyeg van birtokában, hogy szeptember 1-ig, a beváltatlan lejáratokig hasonlóan, helyezzék letétbe zárolt számlára valamelyik erre felhatalmazott pénzintézetben.

A pénzügyminisztérium egy másik rendelkezésével utasította a CAM vezérigazgatóját, hogy bélyegzők, bélyegzőknek hitelt engedélyezzen. A hitel összege üzlethelyiséggel rendelkező tőzsdések számára a vidéki városokban 5000 lej, a városokban átlagos tőzsdések számára 300 lej, míg falun 1500 lej.

Munkások és diákok vasúti bérletének új ára

(Bukarest.) — A CFR vezérigazgatója megállapította a munkások és diákbérletek új árát.

Üzem, gyári munkások heti bérlete személyvonat harmadik osztályon a következők:

1–10 km. 116 lej, 11–20 km. 162 lej, 21–30 km. 256 lej, 31–40 km. 350 lej, 41–50 km. 350 lej, 51–60 km. 470 lej, 61–70 km. 564 lej, 71–80 km.-ig pedig heti 658 lej.

Diákok és iskolai növendékek havi bérlete személyvonaton:

1–10 km. II. oszt. 446 lej, III. oszt. 294 lej, 11–20 km. II. oszt. 704 lej, III. oszt. 530 lej, 21–30 km. II. oszt. 1108 lej, III. oszt. 744 lej, 31–40 km. II. oszt. 1446 lej, III. oszt. 966 lej.

Nomád cigányok rémítette egy brassómezei erdőben

Egy erdőlakó szegényembert megölték és testét feldarabolták „szítás-cigányok”, mert nem hagyta lovait

(Brassó.) — A csendőrszarnyparancsnokság Brassóban körözlevelet kapott a nagyküklőmezei csendőrszarnyparancsnokságtól egy sátoros cigánybanda tagjairól, akik egy Roabes nevű nagyküklőmezei községben kiállított személyazonossági igazolvánnyal rendelkeznek. E sátoros cigányok Radauti megyéből valók és most Brassó megyé felé vették útjukat. Rablások és egyéb bűntények terhelik a banda tagjait. A kihagy megérkezett Brassóba a körözésük, egy szörnyű felkutatással kapcsolatban sikerült is kezdeti lépéseket tenniük.

Az egyik brassómezei erdőben sátoros cigánybandát fedezett fel egy fölfegyverzett erdőőr szolgálati útján. A banda tagjai valamit

el akartak éppen égetni egy össze-hordott faágakból rögzített máglyán. Az erdőőr a cigányok viselkedése miatt gyanút fogott és megvizsgálta, mit akarnak égetni a lángoló faágak tüzen. Nagy meglepetésére egy emberi holttestre akadt, ennek elégetésére hordták össze és gyújtották meg a máglyát a sátorosok.

A nyomozás csakhamar kiderítette a tényállást. Dratea Ion nevű erdőlakó szegényember három keshedt lovat legeltette az erdőség tisztán. A banda tagjai meglepték, el akar-

ták venni a lovakat, ő azonban ellenállt. A felbőszült sátorosok erre nekifutott, hátával leütötték és utána valóssággal darabokra vagdalták a szerencsétlen ember tetemét.

A banda tagjait letartóztatták és a nyomozó hatóságok most igyekeznek összeállítani bűnlajstromukat, amelyeket ki tudja hány vármegye területén követtek el, míg vándorútjuk ideig vezetett. A sátoros cigánybanda tagjainak „polgári foglalkozása” egyébként szita-készítés volt. Ezzel tartakart valódi rabló foglalkozásukat.

Sepsiszentgyörgyön

A kereskedők teljes munkacerejükkel állnak be az új világ építői közé

(Sepsiszentgyörgy.) — Kedden este nagygyűlést tartottak a város kereskedői a Magyar Népi Szövetség tanács-termében, hogy megvitassák a pénzügyi és az ennek kapcsán kialakuló új gazdasági rend kérdéseit. A gyűlés, amelyen a kereskedőtársadalom valamennyi tagja megjelent, Verestói János szavaival kezdődött meg. Verestói a kereskedők eddigi nehézségeit vázolta s azt a hitet, amit a pénzügyi megvalósítása a becsületes kereskedőben keltett a most már rendes mederbe terelő gazdasági élet iránt.

— Itt az alkalom — mondotta —, hogy minden kereskedő beálljon a becsületes építők közé, helyrehozza a hibát. De ez az utolsó lehetőség, mert aki most sem tér rá a becsületes útra, annak nem lesz módjában többé a kereskedést folytatni.

mert a gazdasági törvények áthágása kényszerűen, vagyoni károkat és az engedély megvonását vonja maga után.

— Senki se próbáljon kibujni a bejelentési kötelezettség alól és ne is próbálkozzon árúját elrejtetni vagy magamembereknél elhelyezni, mert az ellenőrzés azokra is kiterjed. A rendelet módját ad arra, hogy a családja részére szükséges árut mindenki megterjessze, de arra nagyon figyeljen mindenki, hogy csak a szükséges mennyiséget tartsa meg. A többi feltétlenül be kell jelenteni.

— Arra kérek mindenkit vigye minden árúját az üzletbe! Járuljon hozzá valamennyi kereskedő az új gazdasági rend kiépítéséhez.

Ezután Verestói indítványozta, hogy a gyűlés kiadja a következő táviratot a

pénzügyi megvalósító miniszterekhez bizottsághoz. Ezután Nemes Sándor szólott a megjelentekhez, hangsúlyozta, hogy mindenkinek áldozatot kell hoznia az ország gazdasági talpraállásáért. A munkás a többtermelésért, a földműves a beszoigálatási kötelezettség teljesítésével, az értelmiségi a becsületes népművelő állásával, a kereskedő pedig árukészletének a forgalomba hozásával.

— A lej értékállóságát meg kell őrizni és ez nagyrésztben rajtunk, kereskedőkön múlik. A tisztességes kereskedő csak őszint tud annak, ha a törvényes keretek közt nyugodtan, becsületesen tud dolgozni — a munkája után járó tisztességes haszon mellett!

Ezután tiltakozott az ellen, hogy a tisztességes kereskedőtársadalmat valaki is egy elbizárral alá vegye a felelősséggel s ígéretet tett, hogy minden erejével küzdjön annak a lej értékállóságának megvédéséért. Végül javasolta, hogy a gyűlés kiadja a következő táviratot a kormányzatnak, amelyben ígéretet tesz, hogy a sepsiszentgyörgyi kereskedők teljes munkacerejüket beállítják az új világot építő sorába.

A kereskedők gyűlése megnyitásával hallgatta a beszédet és egyhangúlag elhatározta, hogy táviratban közöni a kormányt és a pénzügyminisztérium megvalósító miniszterekhez bizottsághoz.

Rövidesen újból kapunk cukrot

(BUKAREST.) — Lapértésülés szerint az ipar- és kereskedelemügyi minisztériumban most a „szuk” az újabb cukoradag kiosztásának feltételeit. A cukor osztás, ahogyan az értesülés szól, szeptember 1-én az egész országban megkezdődik.

KISHIREK

A NAGYVILÁGBÓL

● **PHILADELPHIA** városházának épülete felrobbant. A robbanás a rendőrségi tisztviselők irodájában történt. A halottak és sebesültek pontos számát még nem tudjuk.

● **AZ ENSZ BIZTONSÁGI TANÁCSA** befogadta az indonéz kérdés vitáját. Elfogadta a lengyel határozati javaslatot, amely emlékezteti az indonéz és a holland kormányt a „tiltás szüntess” parancsra és felszólítja ennek betartására őket. Indonézia képviselője kijelentette, hogy országa eleget tesz a kötelezettségnek és támogatja az ellenőrző bizottság tevékenységét.

● **A GÖRÖG** szabadságharcosok az elmúlt néhány nap alatt mintegy száz főt szabadítottak fel. Nautisz mellett a kormányerők több, mint kétszáz embert vesztettek.

● **A JAPÁN** békeszerződést előkészítő értekezlet az ausztráliai Canberában megkezdődött. A megbeszélésre az USA 11 hatalom képviselőjét hívta meg, de a Szovjetszövetség nem vesz részt az értekezleten, hivatkozva a potsdami határozatokra.

● **A SZOVJETSZÖVETSÉG** főmegbízottja az ENSZ Biztonsági Tanácsában, Gromiko, szeptembertől átveszi az elnöki tisztviselést, amit a tanács tagok felváltva töltenek be.

● **A MAGYARORSZÁGI** képviselőválasztások, amelyek vasárnap lesznek, számos külföldi újságról vonzották az országba. Eddig már negyven külföldi lapfűtő kapott beutazási engedélyt és még mintegy negyven hasonló kérvény vár elintézésre. Egyébként már lezárultak a választási küzdelemben résztvevő pártok választási gyűlései.

Bűnös kezek sorvasztják a csiki nép életerejét

Fertőző betegségek, csecsemőhalandóság, gyermekelhajtás tizedelik a megye lakosságát

(Csikszerecs, a NE munkatársa.) — Már nem egy alkalommal foglalkoztunk a népesedés és a népességügyi helyzettel. Kétségtelenül mindkettőnek figyelemmel kísérése igen fontos, hiszen el nem vitatható, hogy a kérdés közvetlenül is összefüggésben van a szociális helyzettel. Már régebbi cikkeinkben megállapítottuk, hogy a népesség egyre csökken. Két helyszeggel, Gyergyószentmiklóssal és Csikszentdomokossal kapcsolatban állapítottuk meg ezt a tényt. Most azonban, hogy Szeg. Ferenc dr. Csik vármegye tisztifőorvosa az egész vármegyére vonatkozó rendelkezésünkre bocsátotta pontos adatait, látjuk: máshol se különb a helyzet.

Csökken a születések száma

A születések száma 1946-ban Csikban 23.20 ezrelék volt. Ez a szám a folyó év első negyedében 11.82 ezrelékre zuhant vissza. Ami pedig azt bizonyítja, hogy a születések száma nagy általánosságban a vármegyében felére esett. Természetesen vannak helyszégek, ahol az adatok még súlyosabb helyzetre valának. Így például Csikmadarason, ahol a tavalyi 35.55 ezrelékkel szemben idén már csak 5.38 ezrelék mutatkozik. Nem külön a helyzet a Gyimesvölgyében sem. Meg kell említenünk, hogy a csángóság mindig az erdélyi népek legszaporábbika volt, ahol a gyermek a szó teljes értelmében áldást jelentett. Gyimesföldön a születési arány felénél jóval alább esett vissza. A Csikszerecsével összeépült Csikáplócán a tavalyi 11.80 ezrelékkel szemben idén már csak 3.65 ezrelék a születések száma. Ditróban a tavalyi 19.51 ezrelékkel szemben idén már csak 9.82 ezrelék, a helyszégek. Semmivel sem kedvezőbb a helyzet Damuk községében, a múlt évben 33.12 ezrelék, idén már 13.2 ezrelék a születések száma. Vaslábán ugyancsak ilyen súlyos a helyzet.

Mi az oka ennek a hatalmas arányú visszaesésnek? Kétségtelenül elsősorban is a háborús helyzet, a gazdasági nehézségek. De nem szabad elfelejtenünk, hogy bűnös kezek is közreműködnek, hogy népünk erje ennyire visszahanyatlott. Nem egy községben, — ahol a bábaasszonyok nem állnak a helyzet magaslátán — a születésekben a legnagyobb a visszaesés. Csak a gyergyószentmiklósi kórházra vessünk pillantást. Itt az elmúlt évben a női osztályra 35 nő jelentkezett. Ebből 33-an az elhajlás következtében előállított betegségek miatt jelentkeztek. Ami amellet bizonyítja, hogy a községekben az anyakönyvtári munkája igen nagy méreteket öltött.

Nincs elég orvosság

Nézzük most már a fertőző betegségeket. Tífuszbetegedés az

idén 182 esetben történt. Ebből 32 egyén halt meg. Hastífuszban 103-an betegedtek meg. Az elhaltak száma ebben az esetben 12. Huszonkét difterisztes közül négyen haltak meg. Oka a halálozásoknak legfőképpen az orvosság hiánya, valamint az oltástól való írtózás, amely népünkben még mindig él.

Am ha tovább megyünk, s a megszületettek halálozási arányát néz-

Emelkedett a házasságkötések száma

Hogy állunk a házasságkötésekkel? 1946-ban 1927, idén az első negyedben pedig 460 egyén kötött házasságot. Tehát ez azt bizonyítja, hogy a házasságkötések száma emelkedett. Emelkedésben vannak a válások. A múlt évi 46 elbontás, idén az első négy hónapban 24 válás történt.

Kétségtelenül a helyzet súlyos. Oka: ismeretes, s azt feljebb még is

zük ugyancsak megdöbbentő adatokat kapunk. 1946-ban az egy éven alúliak közül 14.94 százalék hűnyt el. Idén ez a szám már 18.64-re szökött fel. Emelkedett a halvaszületések száma is. A múlt évi 0.07 százalékkal szemben idén, az első negyedben már 4.57-ről beszélhetünk. Számokban kifejezve, a múlt évben 109, idén pedig csak az első negyedében 54 halvaszületés történt.

állapítottuk. Azonban az a meggyőződésünk, hogy amennyiben a gazdasági helyzet javulni fog, kedvezőbbre fordul a helyzet ezen a téren is. Mert hiszen mindennek a gazdasági kérdés a fő mozgatója. De orvosainknak is mind meg kell tenniük népességügyünk kedvezőbb alakulása érdekében.

Holló Ernő

Az év végéig

Harminchat millió dollár értékű árucikket szállítunk külföldre

(Bukarest.) — Az ipar- és kereskedelemügyi minisztérium külkereskedelmi osztálya kidolgozta és nyilvánosságra hozta az 1947. július 1. december 31. közötti kiviteli munkatervet. Eszerint az év végéig közel 36 millió dollár értékben szállítunk külföldre különféle cikket. Így mezőgazdasági terményből 4.480.000 dollár,

állatból és állati termékből 3.385.000 dollár, fából és fűrészáruból 9.925.621 dollár, kőolajból és kőolajtermékből 7.757.101 dollár, ipari termékből 7.165.114 dollár, bormunkából 3 millió 21 ezer 400 dollár, végül más cikkekből 930.000 dollár értékben szállítunk más országba.

Új villanyárak Brassóban

A belügyminisztérium községi üzemi vezérigazgatósága 1947. aug. 18-án 5780 és az 1947. augusztus 20-án 5838 számú körrendelet alapján a villanyerő számlázása a következő módon történik a pénzügyi előtti és az azutáni időben:

1. Az augusztus 15-e előtt kibocsátott, kifizetetlen számlák kiegyenlítése rögzített lejben történik. A végösszeget a törvényes átszámítási kulccsal számolják újra.

2. Az augusztus folyamán leszámlolt fogyasztást a következő módon kell kifizetni: Felét a rögzített lejtérszámított árfolyamon, felét pedig — természetesen szintén új lejben — az új díjszabás szerint.

Az augusztus 15-én életbelépett új díjszabás a következő:

Az általános világítás díjszabása kilowattónként 22.50 lej. — I. osztályúak minősített lakás világítás díjszabása kwattonként 17 lej. — II. osztályúak minősített lakás világítás díjszabása kwattonként 13 lej. — Hatóságok 20 lej fizetnek kwattonként. — Nyugdíjasok 12.50 lej fizetnek kilowattónként. — Állami tisztviselők

12.50 lej fizetnek kilowattónként. — Nyilvános világítás 12.40 lej kilowattónként. — Alacsonyfeszültségű motorikus erő díjszabása 9.55 lej kilowattónként. — Magasfeszültségű motorikus erő díjszabása kilowattónként 7.30 lej. Számláló óra szolgálat havi díja 20 lej.

A fenti árak ideiglenesek. Az új adók, számlabélyegek és egyéb illetékek még nem ismeretesek. Ezért ezeket az állami, községi és megyei illetékek összegét sem a pénzügyi előtti, sem az azutáni időkre egyelőre nem vezetik rá a számlákra, ezeket az összegeket akkor hajtják be, amikor az új illetékek ismertté válnak.

Ezért az új számlák a következő záradékot tartalmaznak: „Ideiglenes számla. — Adó, illeték és bélyeg nélkül, amelyeket utólag számlitának fel.”

A brassói villanyosművek igazgatósága ezúton kéri a fogyasztók közönségét, hogy a villanyáram megszámlálásának elkerülése végett a számlát már az első bemutatáskor egyenlítsék ki.

Az értelmiség és a stabilizáció

A fenti címen Jancsó Elemér írt cikket a MNSZ központi napilapja, a Világosság legutóbbi számában. A cikkből vesszük a következőket:

Nevelőnk, írónk és tudásaink teljes szellemi erőfeszítésének a kulcsa akadályait hárította el a stabilizáció. Ezt éri ma minden józanul gondolkodó értelmiség, ezért lettek és jóval többek ma a szellemi élet minden munkása. A stabilizáció nagy és beláthatatlan tárlatokat tár fel, alig felmérhető nagy erőkkel tesz szagadát az alkotó munka számára. A szellem embere felszabadult az anyagi gondok időtálló és idegetörtő gondjaitól és alkotó erejét iradalmi tudományon és művészen, és egyre nagyobb mértékben állhatatlan demokráciának nagy építő munkájának szolgálatába.

A közelgő tapasztalat azonban arra intenek, hogy demokratikus erőink öberséget, eldugorúsodást és harci készséget állandóan fokozniuk kell a stabilizáció eredményeinek megvédése és további kiteljesedése érdekében. Ebben a harcban nagy szerep vár a haladó értelmiségre. Ennek az újraindított értelmiségnek ma elsősorban az a hivatása, hogy a munkásság és a parasztság hatalmas rétegeire támaszkodva, a szellemi élet minden területén harcoljon a demokrácia eddigi eredményeinek kiteljesedését, a közöny, a kétértelműség és a reakció minden újrafajta támadása, álmunkája ellen.

Az értelmiségi rétegek küzdelme a stabilizáció sikeréért nem lehet csupán gazdasági jellegű. A stabilizáció a kapitalizmus romboló világából kivetett és kezdődő, de nem végleges. A népi demokrácia igazságteljes és igazságos igazságok csak most kezdődnek. A munkásság, a parasztság és az értelmiség rétegek fokozatos felszabadulása a gazdasági nyomorúság és a nyomor elől, a szellemi élet és egyéni és társadalmi fejlődés felé fordulásnak hatalmas lehetőségeit tárja fel. De ezek a lehetőségek csak akkor válnak valóra, ha a reakció most álszeméltetett vezetési politikáját, gazdasági és szellemi téren követni fogja a dolgozó rétegek és a haladó értelmiség közös és állandó harca az újdípi, és érdekében.

Új élelmiszerárak Sepsiszentgyörgyön

A városi árszabályozó bizottság az alábbi legmagasabb élelmiszerárakat állapította meg: Hat darab paprika 1 lej, 15 darab csipke paprika 1, főzőkaj 0.20, utburgonya kilója 2.50, hagyma 3.50, 3 darab zöldség 0.50, nagy uborka kilója 1.50, kis uborka kilója 2.50, karfiol kilója 4, garabak kilója 1, zöldség kilója 3, sárgarépa kilója levele nélkül 2.50, zöldség levele nélkül 3, paradicsom 3.50, retek kilója 0.70, fokhagyma kilója 12, kaposzta kilója 1, piros kaposzta 1.20, első osztályú alma 5, másodosztályú 3.50, első osztályú körte 6, másodosztályú 3, első osztályú szilva 5, másodosztályú 4, ringoliszilva 3, görögdió kilója 3, sárgadió 3.50, tojás 2.50, tej 7, savanyútej 4, préselt vaj 80, paraszvaj 60, juhtúrós 45, havasi juhtúrós 50, tehéntúrós 20, juhsajt 35, tejsajt 25, marhahús 30, sertéshús 45, barbacshús 25, nyers szalonna 22, zsír 60, narancs 60, magolaj 30, vegyes hidegvágott 72, sertésszalami 70, marhahúsos szalami 48, füstölt szalonna 64, füstölt sertéshús 64, sonka 140, kisebb csirke párja 50, nagyobb 65, egy trus 55, sovány kacsapárja 55, zsíros kacsapárja 65, libapárja 70, méz kilója 100 lej. A fenti árak későbbiekben történő eladásokra vonatkozólag viszonosítottak a termelőkkel ezzel kapcsolatban szerzik be az egyes árucikkeket.

Nem sikerült kormányt alakítania Czaldarisznak

A demokratikus népkormány október 15-én lép hivatalába

(Athén.) — Ismeretes, hogy a Maximosz kormány lemondása következtében Pál király Czaldarisz volt külügyminisztert, a jobboldali néppárt vezérét bízta meg az új görög kormány megalakításával Czaldarisznak.

Nem sikerült meggyeznie a különböző pártok vezetőivel

és így mindezekig még nem alakította meg az új kormányt. Czaldarisznak az volt a terve, hogy Szofuliszt, a görög szabadelvű párt vezérét is bevonja a kormányba, az azonban nem volt haj-

landó eleget tenni a felszólításnak, bár

az athéni angol követ is megpróbálta arra rábeszélni őt. Szofuliszt a király is nagotat: lépjen be Czaldarisz kormányába, de a szabadelvű pártvezér kijelentette: csak akkor hajlandó résztvenni egy koalíciós kormányban, ha a miniszterelnöki tisztséget reá bizzák. Szofuliszt királyi kiharátása során hangoztatta, hogy a Maximosz-kormány egész politikája megbukott, elhárított dolog tehát olyan politikusra bízni az új kormány

megalakítását, aki tagja volt a Maximosz-kormányoknak.

Az EAM központi bizottsága — a demokratikus hadsereg rádiója szerint — kijelentette, hogy barátai kezét nyújt és hajlandó együttműködni minden olyan görög kormánnyal, amely a nép boldogulását tűzte ki célul.

Ugyancsak a szabadságharcosok rádiója jelentette, hogy a Markosz tábornok felszabadította területen a görög demokratikus kormány október 15-én lép hivatalba.

